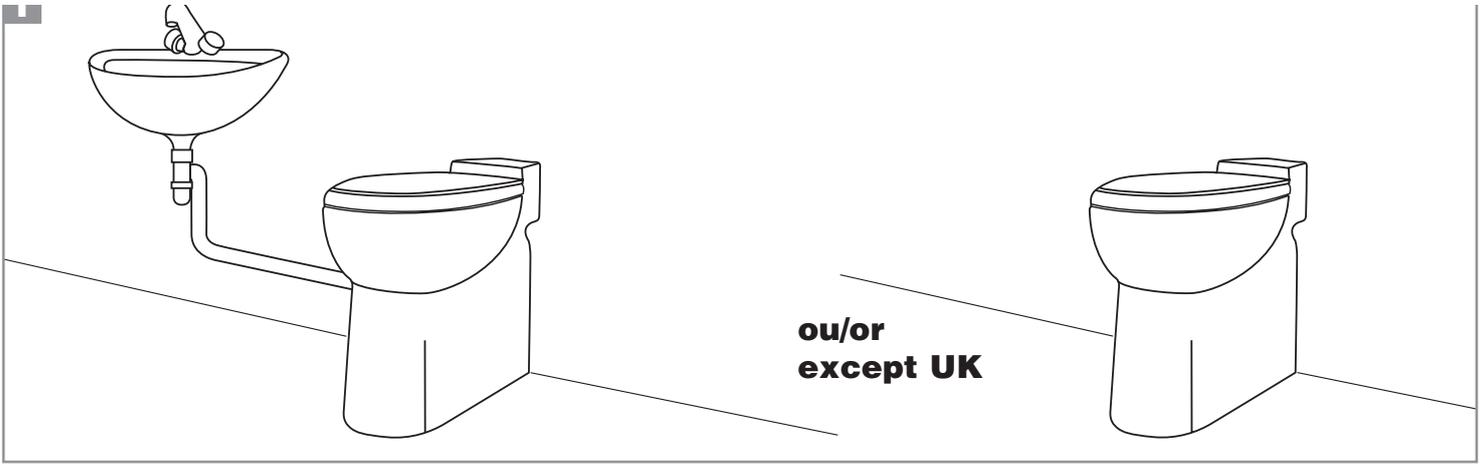




A lire attentivement et à conserver à titre d'information • The user should retain these instructions for future reference  
 Bitte aufmerksam durchlesen und aufbewahren • Da leggere attentamente e conservare a titolo d'informazione  
 A leer detenidamente y a conservar a título informativo • Ler atentamente e guardar a título de informação  
 Dit document goed doorlezen en bewaren • Läs igenom anvisningen noga och spara den  
 Læs vejledningen nøje igennem inden installation og opbevar den • Les bruksanvisningen nøye og oppbevar den på et tilgjengelig sted  
 Käyttäjän on säilytettävä nämä ohjeet myöhempää tarvetta varten • Do uważnego przeczytania i zachowania tytułem informacji  
 Внимательно прочтите и сохраните для информации • A se citi cu atenție și a se păstra  
 Prosímě Vás o důkladné prostudování a uschování



**NOTICE D'INSTALLATION • INSTALLATION INSTRUCTIONS • INSTALLATIONSHINWEISE  
 ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE • MANUAL DE INSTALACIÓN • MANUAL DE INSTALAÇÃO  
 INSTALLATIE VOORSCHRIFTEN • INSTALLATIONS- OCH SKÖTSELANVISNING • INSTALLATIONSVEJLEDNING  
 INSTALLASJONSVEILEDING • ASENNUSOHJEET • INSTRUKCJA INSTALACJI • MANUAL DE INSTALARE  
 ИНСТРУКЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ И ЭКСПЛУАТАЦИИ • NÁVOD K INSTALACÍ A POUŽÍVÁNÍ**

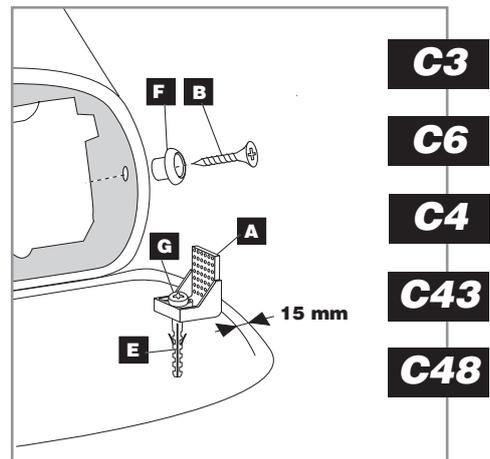
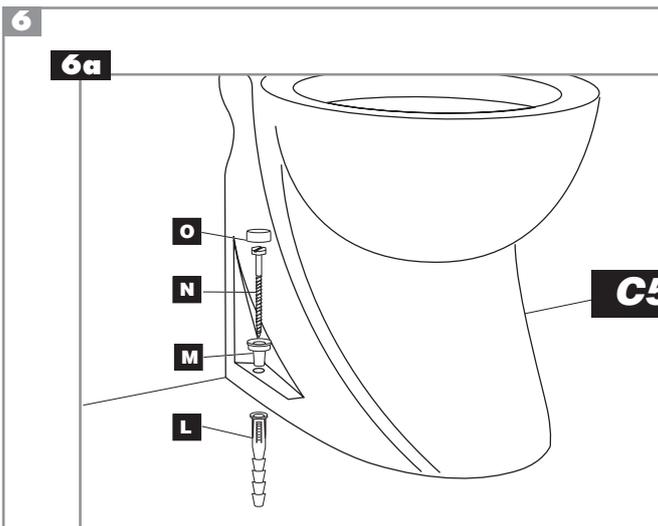
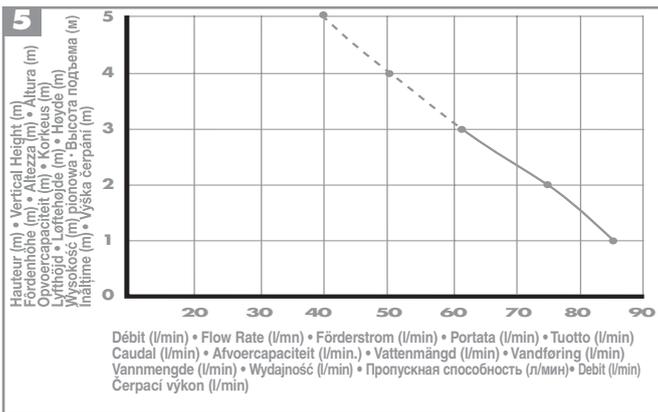


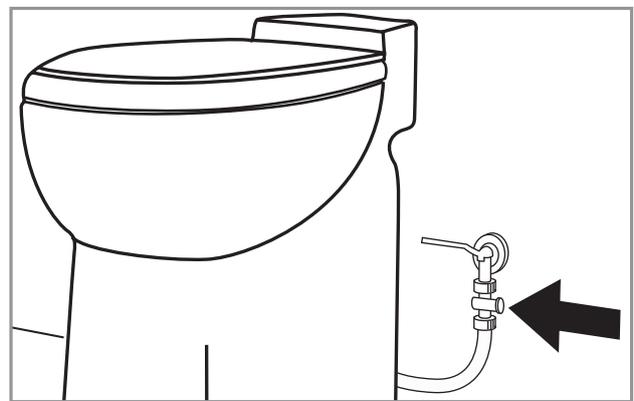
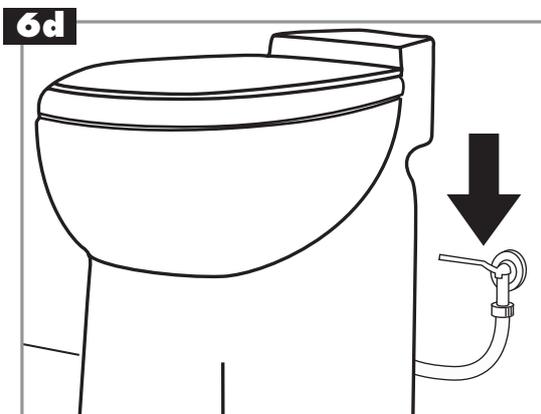
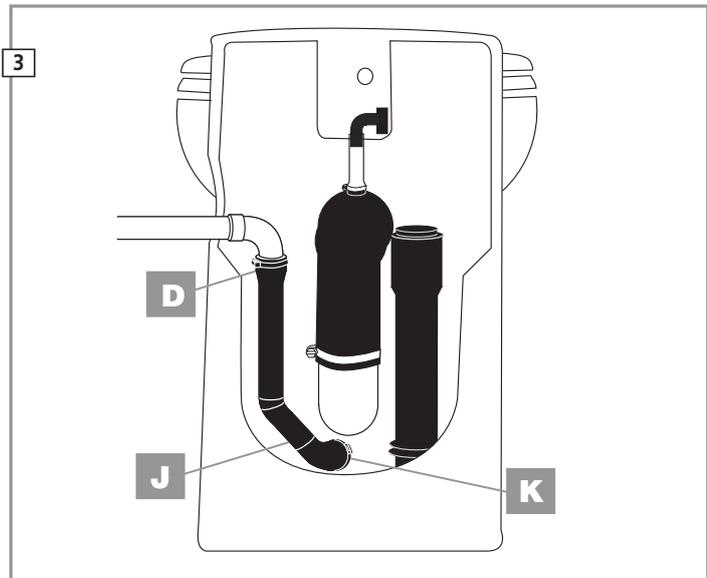
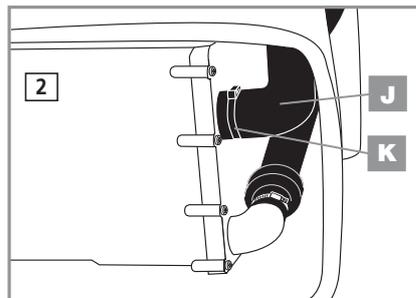
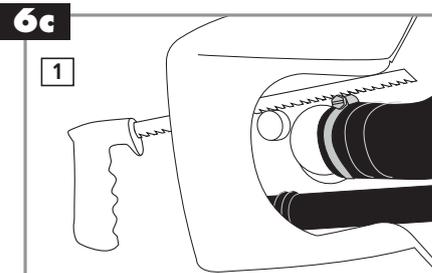
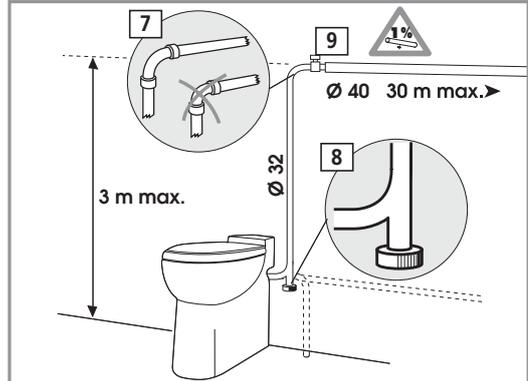
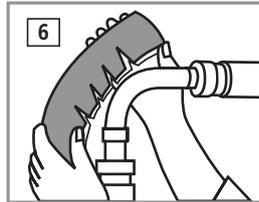
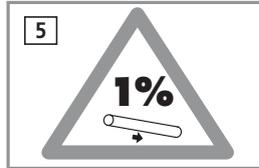
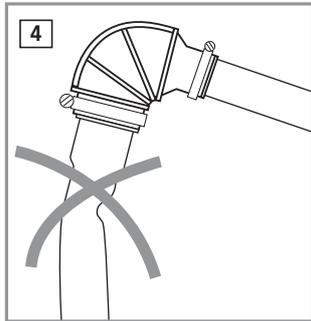
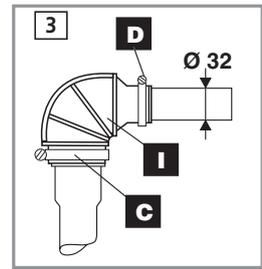
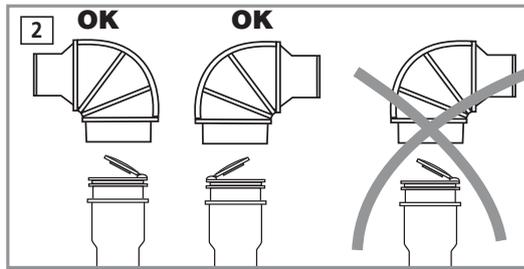
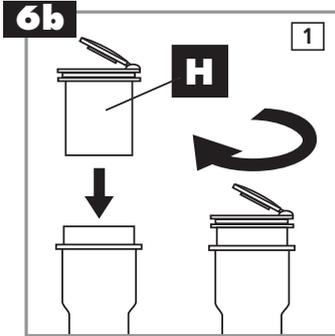
**2**

C3 C4 C43 C48		C3 C4 C5 C43 C48		C3 C4 C43 C48	
<b>A</b> x 2	<b>B</b> x 2	<b>C</b> x 1 40-60	<b>D</b> x 2 32-55	<b>E</b> x 2	<b>F</b> x 2
C3 C4 C43 C48	C3 C4 C5 C43 C48	OPTION* WAHL* OPZIONE* OPTIE* OPÇÃO* AFLOB* EXTRA*		<b>J</b> x 1	<b>K</b> x 1 25-40
<b>G</b> x 2	<b>H</b> x 1	<b>I</b> x 1	VALGFRITT* ОПЦИЯ* OPTIUNE* WO		
C5					
<b>L</b> x 2	<b>M</b> x 2	<b>N</b> x 2	<b>O</b> x 2		

**3**

<b>SANICOMPACT LUXE</b> <b>CODE : C 3</b> 	<b>SANICOMPACT PRO</b> <b>CODE : C 5</b> 
<b>SANICOMPACT ELITE</b> <b>CODE : C 6</b> 	<b>SANICOMPACT 43</b> <b>CODE : C 43</b> 
<b>SANICOMPACT 48</b> <b>CODE : C 48</b> 	<b>SANICOMPACT C4</b> <b>CODE : C 4</b> 





**SANICOMPACT®**  
 Société Française d'Assainissement  
 CS40 / CLV50  
 220-240 V - 50 Hz - 800 W - IP44



## 1 AVERTISSEMENT

**SANICOMPACT®** est une cuvette spéciale équipée d'un broyeur pompe destiné à évacuer les effluents sanitaires. Cet appareil est destiné à un usage domestique.

Il bénéficie d'un haut niveau de performance, de sécurité et de fiabilité dans la mesure où toutes les règles d'installation et d'entretien décrites dans cette notice sont scrupuleusement respectées.

En particulier les indications repérées par :

"⚠" indication dont le non-respect pourrait entraîner des risques pour la sécurité des personnes,

"⚡" indication avertissant de la présence d'un risque d'origine électrique,

"ATTENTION" indication dont le non-respect pourrait entraîner des risques pour le fonctionnement de l'appareil.

Pour tout renseignement complémentaire, veuillez vous adresser à notre service clients.

## PRINCIPE DE FONCTIONNEMENT

**SANICOMPACT®** est commandé par un programmateur électronique.

Il peut avoir 2 fonctions :

- broyage/pompage, en fonctionnement WC : le démarrage s'effectue par action sur le bouton poussoir intégré à la cuvette et le cycle se déroule pendant 25 secondes,
- pompage seul (option), pour évacuation des eaux usées d'un lave-mains : le démarrage est automatique. La durée de fonctionnement dépend du volume d'eau à pomper.

## 2 LISTE DES PIÈCES FOURNIES

## 3 DIMENSIONS

## 4 DOMAINE D'APPLICATION ET DONNÉES TECHNIQUES SANICOMPACT®

Applications	évacuation WC	évacuation lave-mains (option)
Type	CS40 ou CLV50	
Evacuation verticale max.	3 m	
Tension	220-240 V	
Fréquence	50 Hz	
Puissance absorbée max.	800 W	
Intensité absorbée max.	2,6 A ou 4,3 A	
Classe électrique	I	
Indice protection	IP44	
Température d'eau moyenne	35°C	
Poids net	C3	28,6 Kg
	C5	29,0 Kg
	C6	26,5 Kg
	C43	23,2 Kg
	C48	25,4 Kg
	C4	22,0 Kg

**ATTENTION** : toutes applications autres que celles décrites dans cette notice sont à proscrire.

## 5 COURBE DE PERFORMANCE

## 6 INSTALLATION

### 6a FIXATION CUVETTE

Placer le **SANICOMPACT®** à l'endroit voulu sans le fixer. Tracer l'emplacement de la cuvette et des vis de fixation en plaçant les équerres à 15mm du tracé de la cuvette. Retirer la cuvette.

Percer le revêtement du sol.

Tracer un joint de silicone à l'emplacement de la cuvette.

Placer les vis et les équerres de fixation.

Placer le **SANICOMPACT®**.

Fixer le **SANICOMPACT®**, au sol, à l'aide des vis.

**Conseil** : pour limiter le niveau sonore de l'appareil, dans le cas où **SANICOMPACT®** est installé sur une surface dure, il est conseillé de déposer un filet de silicone sur l'empreinte au sol du pied de la cuvette, de le laisser durcir et de poser la cuvette par dessus.

### 6b RACCORDEMENT DE L'ÉVACUATION

- 1 - Enfoncer à fond le clapet **■** dans l'extrémité du tuyau caoutchouc d'évacuation.
- 2 - Orienter l'ouverture du battant de clapet anti-retour du côté de la sortie prévue, puis enfoncer l'ensemble siège-battant dans l'extrémité de la sortie caoutchouc.
- 3 - Fixer la base du coude **■** et le serrer sur le tuyau d'évacuation avec le collier **■**. Raccorder dans son extrémité un tube en ABS ou PVC de Ø 32 extérieur puis serrer avec le collier **■**.
- 4 - **Attention** : ne pas plier ou tordre le tuyau d'évacuation en caoutchouc.
- 5 - **Attention** : éviter absolument des points bas dans la conduite d'évacuation où l'eau pourrait stagner. Prévoir une pente descendante de 1% pour les parties d'évacuation "horizontales".
- 6 - **Attention** : protéger les canalisations contre le gel par des isolants appropriés. Si l'appareil est installé dans des locaux non habités pendant les périodes de gel, le protéger de la façon suivante :
  - Fermer l'arrivée d'eau,
  - Effectuer un cycle sans eau,
  - Verser de l'antigel dans la cuvette (1 litre),
  - Vidanger ensuite la partie montante de l'évacuation s'il y a lieu.
- 7 - **Attention** : la conduite d'évacuation doit avoir le moins de coudes possible. Éviter des angles trop serrés. Rejoindre la canalisation des eaux vannes sans parcours tortueux.
- 8 - **Conseil** : en bas de conduite d'évacuation remontante prévoir une purge pour permettre la vidange en cas d'une intervention.
- 9 - **Conseil** : Pour éviter le siphonnage, installer un casse-vide (genre Nicoll ou similaire) au point haut de l'installation.

### 6c RACCORDEMENT DU LAVE-MAINS

Si votre **SANICOMPACT®** est équipé de l'option lave-mains (**Attention** commande spéciale !), raccordez l'évacuation du lave-mains à l'appareil comme indiqué fig. 1 à 3.

### 6d RACCORDEMENT À L'ALIMENTATION EN EAU

Brancher le flexible d'alimentation en eau de rinçage en prévoyant un robinet d'arrêt sur l'arrivée d'eau.

**Attention** : la qualité du rinçage de la cuvette dépend de la pression d'eau. Pour un rinçage optimum, la pression en sortie de votre robinet doit être de **1,7 bar minimum**.

**Conseil** : dans les régions où l'eau du réseau est sale ou sablonneuse, nous conseillons d'insérer un filtre supplémentaire entre le robinet d'arrêt et l'appareil, ceci pour éviter une intervention délicate suite à un encrassement de l'électrovanne.

### 6e RACCORDEMENT ÉLECTRIQUE

**⚠** L'installation électrique doit être réalisée par un professionnel qualifié en électrotechnique. L'appareil doit être placé de façon telle que la fiche de prise de courant soit accessible. Le circuit d'alimentation de l'appareil doit être relié à la terre (classe I) et protégé par un disjoncteur différentiel haute sensibilité (30mA) calibré à 16A.

Le raccordement doit servir exclusivement à l'alimentation de l'appareil. En cas de doute, faire contrôler par un électricien qualifié.

### Réglementation

Veillez à respecter les dispositions de la norme en vigueur dans le pays d'utilisation (France : NF C 15-100) concernant les volumes de protection d'une salle de bains. En cas de doute se mettre en rapport avec un technicien qualifié.

Si le câble de cet appareil est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou son Service Après Vente afin d'éviter un danger.

## 7 MISE EN SERVICE

Brancher la prise de courant. Ouvrir le robinet d'arrivée d'eau à fond pour obtenir un bon rinçage. Presser une fois le bouton poussoir sur le rebord arrière de la cuvette pour démarrer le cycle. Jeter quelques feuilles de papier hygiénique dans la cuvette puis effectuer de nouveau un cycle.

**Option lave-mains :** laisser couler le robinet du lave-mains, l'appareil doit se mettre en marche automatiquement. Vérifier l'étanchéité des raccordements.

**Attention :** le robinet du lave-mains doit être parfaitement étanche. Une fuite même légère, provoque des démarrages intempestifs du **SANICOMPACT®**.

## 8 UTILISATION

**SANICOMPACT®** s'utilise comme un WC classique, il ne demande pas d'entretien particulier.

**Attention 1 :** **SANICOMPACT® ne doit servir qu'au broyage et à l'évacuation de matières fécales, papiers hygiéniques et eaux sanitaires.**

**Tout dommage à l'appareil causé par le broyage de corps étrangers tels que coton, tampons périodiques, serviettes hygiéniques, préservatifs, cheveux ou le pompage de liquides tels que solvants, acides ou huiles ne serait pas pris en compte dans le cadre de la garantie.**

**Attention 2 :** en cas de coupure de courant prolongée, ou de longue absence, fermer le robinet d'arrêt.

## 9 NETTOYAGE / DÉTARTRAGE

- Pour nettoyer et détartrer la cuvette équipée d'un broyeur, utiliser un détartrant adapté comme le détartrant spécial **SANIBROYEUR®** de **SFA**.
- Pour éviter une accumulation de calcaire à l'intérieur du broyeur, il est conseillé d'effectuer un détartrage régulier. Pour ce faire, débrancher électriquement le broyeur, mettre dans la cuvette une dose de détartrant, laisser reposer plusieurs heures puis rebrancher le broyeur. Actionner ensuite plusieurs chasses d'eau pour rincer.

La fréquence du détartrage dépend de la dureté de l'eau de votre région. Nous vous conseillons de le faire au moins deux fois par an.

## 10 INTERVENTIONS EVENTUELLES

Dans la plupart des cas, les anomalies de fonctionnement des broyeurs ont des causes mineures. Vous pouvez y remédier seul. Pour aider au diagnostic et à la résolution de problème reportez-vous au tableau ci-dessous. Pour tout autre problème s'adresser au service clients SFA ou à un dépanneur agréé SFA.



Dans tous les cas, débranchez la prise de courant avant intervention sur l'appareil

ANOMALIE CONSTATÉE	CAUSES PROBABLES	REMÈDES
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le cycle se déroule correctement, le moteur tourne mais l'eau dans la cuvette est aspirée lentement ou pas du tout</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le clapet du siphon (48) n'est plus étanche.</li> <li>• L'évacuation est colmatée par le calcaire.</li> <li>• Le panier (62) est colmaté.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nettoyer ou remplacer le clapet siphon (48).</li> <li>• Consulter le service clients SFA.</li> <li>• Démontez et nettoyez le panier.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le cycle se déroule correctement, mais après chaque cycle il reste un peu d'eau dans la cuvette</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• La hauteur d'évacuation est trop importante.</li> <li>• Le calcaire a réduit les sections des tuyaux d'évacuation.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Modifier l'installation.</li> <li>• Consulter le service clients SFA.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le moteur tourne avec un bruit de crécelle</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Un corps étranger dur est tombé dans la cuvette et se heurte au couteau (65) dans le panier (62).</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Consulter le service clients SFA.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Après avoir appuyé sur le bouton poussoir (11), le cycle ne s'enclenche pas</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• La pression sur le bouton poussoir (11) n'est pas assez profonde.</li> <li>• Le bouton poussoir (11) est défectueux.</li> <li>• Pressostat (49) défectueux.</li> <li>• Programmeur (46) défectueux.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Appuyer profondément sur le bouton.</li> <li>• Changer le bouton poussoir (11).</li> <li>• Consulter le service clients SFA.</li> <li>• Consulter le service clients SFA.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le cycle s'enclenche mais l'eau coule peu dans la cuvette</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le filtre d'entrée de l'électrovanne (28) est colmaté.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Consulter le service clients SFA.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le cycle s'enclenche mais l'eau ne coule pas dans la cuvette</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le robinet d'arrêt est fermé.</li> <li>• L'électrovanne (28) est défectueuse.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ouvrir le robinet d'arrêt.</li> <li>• Consulter le service clients SFA.</li> </ul>

## 11 DEMONTAGE



**TOUTE OUVERTURE DE L'APPAREIL NE PEUT ÊTRE EFFECTUÉE QUE PAR UN DÉPANNÉUR AGRÉÉ.**

TOUTE INTERVENTION SUR LA PARTIE ÉLECTRIQUE DU MOTEUR NE POURRA SE FAIRE QUE PAR L'INTERMÉDIAIRE D'UN TECHNICIEN HABILITÉ PAR LE SERVICE CLIENTS SFA

### DEPOSE DE LA CUVETTE

**Débrancher la prise de courant.**

- Fermer le robinet d'arrêt et dévisser le tuyau d'arrivée d'eau.
- Dévisser les vis de fixation au sol.
- Dégager la conduite d'évacuation du coude de sortie **1**.
- Pencher la cuvette vers l'avant dans un bac pour la vider.

- Retirer l'arrivée d'eau de rinçage (6).
- Desserrer le collier (20) entre la durite siphon et le bloc moteur.
- Retirer le bloc moteur/pompe par le pied de cuvette.

### OUVERTURE DU BLOC MOTEUR

- Ouvrir les vis de couvercle du bloc moteur/pompe (30).
- Vérifier la rotation libre de l'axe moteur.

**Attention :** les lames du couteau rotatif sont très coupantes (64).

- Procéder au nettoyage s'il y a lieu.
- Graisser le joint de couvercle (23) avant remontage.

### DEPOSE DU BLOC MOTEUR

- Enlever les vis de fixation latérales avant du bloc moteur/pompe (sauf **C5**).
- Dégager le tuyau transparent du bouton poussoir (11).

## 12 GARANTIE

**SANICOMPACT®** est garanti 2 ans dans la mesure où l'installation et l'utilisation sont conformes à la présente notice.